

# ***KRAFT&DELE***

---

**PROFESSIONAL**

## **INSTRUKCJA OBSŁUGI**

**Tłumaczenie instrukcji oryginalnej**

**MŁYNEK DO KAWY 75g**



**KD4347**

## **Profil produktu**

Ten produkt charakteryzuje się kompaktową konstrukcją, modnym wyglądem, bezpieczeństwem i wygodą użytkowania, a także jest odpowiedni dla gospodarstw domowych. Urządzenie główne i mielnik są zaprojektowane niezależnie. Wystarczy wsypać odpowiednią ilość jedzenia do mielnika, zamontować mielnik na urządzeniu głównym zgodnie z instrukcją, a następnie przykryć pokrywkę mielnika i mielnik, a następnie nacisnąć mielnik, aby uruchomić urządzenie główne. Żywność może zostać całkowicie zmiażdżona.

## **Uwaga przed użyciem**

Przed użyciem młynka do kawy należy uważnie przeczytać niniejszą instrukcję i zachować ją do późniejszego wykorzystania. Podobnie jak w niniejszej instrukcji.

Powyższe instrukcje służą wyłącznie do określonych celów. Nieprawidłowa obsługa może spowodować uszkodzenie urządzenia oraz szkody dla użytkownika lub jego mienia.

1. Przed włączeniem zasilania upewnij się, że napięcie w domowej sieci elektrycznej jest zgodne z napięciem w lokalnej sieci elektrycznej.

2. Przed pierwszym użyciem młynka do kawy należy dokładnie wyczyścić wszystkie wyjmowane części i całkowicie je osuszyć.

3. Przed użyciem urządzenia należy upewnić się, że wszystkie elementy są prawidłowo zamontowane.

4. Przed użyciem należy dokładnie sprawdzić, czy przewód zasilający, silnik główny i części zamienne nie są uszkodzone. W przypadku stwierdzenia uszkodzeń lub odkształceń należy natychmiast przerwać użytkowanie.

Przestań używać tego produktu i skontaktuj się z naszym działem obsługi klienta. Nie rozbieraj i nie naprawiaj go samodzielnie, aby uniknąć zagrożenia.

5. Produkt może być używany wyłącznie w warunkach domowych. Zabrania się jego używania w celach komercyjnych. Zabrania się używania go bez obciążenia lub z przeciążeniem podczas pracy.

6. Produkt nie może pracować bez obciążenia ani być używany nieprzerwanie dłużej niż 30 sekund, w przeciwnym razie może dojść do uszkodzenia obudowy w wyniku przegrzania.

7. Jeśli obrót noża ściernego jest zablokowany, należy wyciągnąć wtyczkę z gniazdka, aby sprawdzić, czy nie ma żadnych przeszkód i wyczyścić je. Jeśli problem nie zostanie rozwiązany, nóż ścierny zostanie wymieniony na nóż ścierny.

Skontaktuj się z działem obsługi klienta firmy.

8. Obudowę można przetrzeć wilgotną ściereczką, a stalowy korpus szczotką, ale nie należy zanurzać obudowy w wodzie ani innych płynach, ani jej myć.

9. Trzymać z dala od dzieci. Nie używać urządzenia przez dzieci.

10. Przed użyciem urządzenia, montażem lub demontażem części, nalewaniem jedzenia lub czyszczeniem należy wyciągnąć wtyczkę z gniazdka.

11. Nie używać urządzenia w pobliżu gorących powierzchni (np. kuchenki gazowej, elektrycznej lub piekarnika). Zaleca się zachowanie odległości co najmniej 30 centymetrów od urządzenia.

12. Przewody nie powinny zwisać z krawędzi stołu ani dotykać gorącej powierzchni.

13. Nie dotykaj wtyczki zasilania ani nie obsługuj produktu mokrymi rękami.

14. Aby uniknąć niebezpieczeństwa porażenia prądem i pożaru, nie zanurzaj przewodu zasilającego ani wtyczki w wodzie ani żadnej innej cieczy.

15. Jeśli urządzenie wpadnie do wody:

- Natychmiast wyciągnij wtyczkę z gniazdka, a następnie wyjmij je z wody.

- Zgłoś się do autoryzowanego serwisu w celu przeprowadzenia kontroli lub konserwacji.

16. Osoby z niepełnosprawnością fizyczną, psychiczną lub umysłową (w tym dzieci) lub osoby nieposiadające doświadczenia i zdrowego rozsądku, chyba że są nadzorowane lub poinstruowane w zakresie obsługi, nie mogą używać tego produktu.

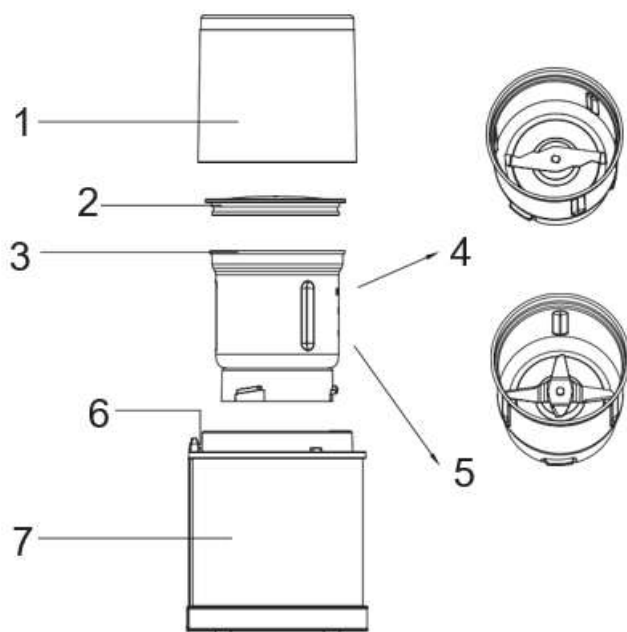
17. Ze względów bezpieczeństwa nie należy wyrzucać worków z alkoholem poliwinylowym.

18. Ostrze urządzenia jest ostre. Należy uważać, aby opróżnić stalowy pojemnik i uniknąć zarysowań podczas czyszczenia.

19. Aby uniknąć niebezpieczeństwa nieprawidłowego działania, nie należy umieszczać przedmiotów na pojemniku, gdy urządzenie jest pod napięciem.

20. Czas między włączeniem urządzenia a jego zakończeniem oraz miejsce, w którym dzieci nie będą mogły go dotknąć, powinny być bezpieczne.

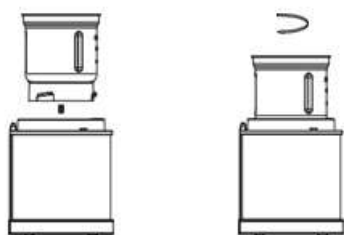
### Schemat nazw i rozmieszczenia głównych komponentów



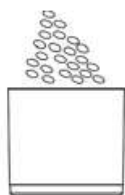
1. Pojemnik na ziarna kawy
2. Pokrywka młynka
3. Stalowy pojemnik
4. Zespół pojemnika młynka
5. Zespół pojemnika młynka do kawy na mokro
6. Tłok przełącznika
7. Urządzenie główne

**Wytyczne operacyjne:**

Obróć zespół kubka szlifierskiego lub zespół kubka szlifierki mokrej zgodnie z ruchem wskazówek zegara na maszynie główna



Używając kubka do kawy, nie waż kawy więcej niż 75 g.



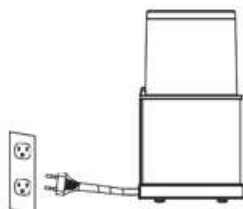
Wsyp ziarna kawy z kubka do zespołu mielącego lub zespołu mielącego na mokro.



Załóż zespół mielący lub zespół mielący na mokro na pokrywę zmielonego ziarna, a następnie umieść materiał na głównej maszynie.



Podłącz zasilanie.



W urządzeniu głównym znajduje się wyrzutnik przełącznika. Po naciśnięciu ręką pojemnika na ziarna kawy, wyrzutnik przełącznika uruchamia przełącznik, a produkt jest gotowy do pracy.

Gdy zespół mielący jest używany do mielenia na pożądaną grubość, zwolnij rękę z kubka dociskającego, a produkt przestanie działać.



Przypomnienie:

Czas mielenia można dostosować do wymaganej grubości, ale nie można go używać w sposób ciągły.

Po 30 sekundach, jeśli efekt nie jest zadowalający, należy nacisnąć przycisk przez 2 sekundy. Zatrzymać na 5 sekund i powtórzyć 3-5 razy z rzędu.

Jeśli ostrze przestanie się obracać lub produkty spożywcze nie będą się obracać i spadać podczas użytkowania, należy wyłączyć urządzenie, wysypać produkty spożywcze i ponownie sprawdzić zespół noży, a następnie ponownie wsypać ziarna kawy, upewniając się, że urządzenie działa prawidłowo.

Zdjąć miskę do serwowania, a następnie zdjąć pokrywkę pojemnika na zmielone ziarna kawy.



Obróć zespół kubka szlifierskiego lub zespół kubka szlifierskiego na mokro przeciwnie do ruchu wskazówek zegara



Wsyp zmielone składniki do przygotowanego pojemnika.



Jeśli na dnie naczynia mielącego znajdują się ziarna, wyczyść je szczoteczką dołączoną do urządzenia.

### **Czystość i konserwacja**

1. Przed czyszczeniem należy odłączyć urządzenie od zasilania.
  2. Za pomocą czystej szczoteczki usunąć resztki na dnie kubka. Nie zanurzać urządzenia głównego w wodzie w celu czyszczenia. Nie zaleca się mycia akcesoriów w zmywarce.
  3. Zewnętrzną część należy przetrzeć wilgotną ściereczką. W przypadku zabrudzenia, należy przetrzeć ją ściereczką zwilżoną neutralnym płynem czyszczącym.
- Zespół noży w stalowym kubku jest nasmarowany. Nie należy dodawać oleju smarującego.

# **KRAFT&DELE**

DEKLARACJA ZGODNOŚCI  
Według ISO/IEC Guide 22 i EN 45014

**Producent:** FOREINTRADE S.A

**Adres producenta:** Janówek, ul. Modrzewiowa 54 05-555 Tarczyn  
DEKLARUJEMY, ŻE PRODUKT JEST ZGODNY Z NORMAMI EUROPEJSKIMI

**Nazwa Produktu:** Młynek elektryczny do kawy

**Model** (oznaczenia handlowe): KD4347

**Deklaracja:**

Wyrób do którego odnosi się niniejsza deklaracja spełnia wymagania Dyrektyw WE:

1. 2014/35/EU LV Directive
2. 2014/30/EU
3. 2011/65/UE ROHS 2 Directive
4. Rozporządzenie **2023/2006** w sprawie dobrej praktyki produkcyjnej w odniesieniu do materiałów i wyrobów przeznaczonych do kontaktu z żywnością
5. Rozporządzenie **10/2011** w sprawie materiałów i wyrobów tworzyw sztucznych przeznaczonych do kontaktu z żywnością
6. Rozporządzenie **1935/2004** w sprawie materiałów i wyrobów przeznaczonych do kontaktu z żywnością

Elementy plastikowe występujące w urządzeniach nie mają bezpośrednio kontaktu z żywnością.

**Według norm:**

EN 55014-1:2017+A11:2020

EN 55014-2:2015

EN IEC 61000-3-2: 2019

EN 61000-3-3:2013+A1:2019

**Osoba odpowiedzialna za prowadzenie dokumentacji technicznej:** Ma Dong Hui,  
Janówek, ul.Modrzewiowa 54 05-555 Tarczyn

Tarczyn, Ma Dong Hui, 20.02.2025

Foreintrade S.A  
Janówek, ul. Modrzewiowa 54  
05-555 Tarczyn  
NIP: 521-36-70-552; REGON: 147383282

